

منشورات المركز الأكاديمي للدراسات الثقافية والابحاث التربوية

البلاغة العربية وآفاق تحليل الخطاب



تنسيق

حنان المراكشي

المهدي لعرج

مصطفى شمیعة

محمد الفتھي



فاس ٢٠٢٠

فهرس الموضوعات

3	تقديم:
7	- البلاغة العربية وامتداداتها
	البلاغة والمجتمع ، قراءة في بعض إسهامات د عmad عبد اللطيف.
8	د. عادل عاللطيف.....
	كتاب تحليل الخطاب البلاغي : دراسة في تشكل المفاهيم والوظائف.
15	د. علي المصلاوي وأ: كريمة نوماس محمد النمرى.....
	من الوظائف البلاغية إلى البلاغة الوظيفية ،
33	د. محمد غازيوى.....
	أطر النقد البلاغي العربي المعاصر في مشروع عماد عبد اللطيف.
46	ذ. محمد يطاوى.....
	قراءة تحليلية وصفية لكتاب " البلاغة والتواصل عبر الثقافات" للدكتور عماد عبد اللطيف
62	د. مسعود غريب.....
	أهمية التواصل بين الثقافات والحضارات ودور البلاغة ، دراسة ذرائعة مستقطعة في كتاب "البلاغة والتواصل عبر الثقافات" للدكتور عماد عبد اللطيف،
83	د. عبير خالد يحيى.....
	تحرر البلاغة أو نقض أسس الخطاب الرسمي
102	ذ محمد الوظيفي.....
	رؤيا الدكتور عماد عبد اللطيف للتواصل بين الثقافات من خلال كتابه " البلاغة والتواصل عبر الثقافات"
117	د خالد التوزاني.....
137	- مفهوم بلاغة الجمهور وتطبيقاته.....
	البلاغة والخطابة السياسية المعاصرة، قراءة في كتاب "الخطابة العربية السياسية في العصر الحديث" لعماد عبد اللطيف.
138	ذ عبدالوهاب صديقي
	ملامح تجديدية في البلاغة وتحليل الخطاب، قراءة في مشروع بلاغة الجمهور لعماد عبد اللطيف
146	د. نزهة خلفاوي.....
	بين بلاغة الجمهور ونظرية التناقى ، تكامل أم تمایز؟
157	ذ. حسين العطاوى.....

	فاعالية استجابة جمهور موقع التواصل الاجتماعي في تغيير الخطاب، قراءة في مشروع الدكتور عماد عبد اللطيف
186	د. ماجد صلاح بلاغة الجمهور: نحو بناء فرضية ذهنية جديدة.
203	د. عبد الكبير الحسني..... فلسفة الحوار، تأسيس لبلاغة الجمهور في كتاب "البلاغة والتواصل" لعماد عبد اللطيف .
212	د. نعيمة سعدية..... نظريّة بلاغة الجمهور عند عماد عبد اللطيف وعلاقتها بالسيمائيات
242	د. ماجد قائد قاسم..... بلاغة الجمهور بين الرؤية والمنجز والطموح
267	ذ عادل المجدلاوي.....
308	- تحليل الخطاب السياسي..... مقاربة الخطاب السياسي، قراءة في أعمال د عماد عبد اللطيف
309	ذ. فضيل ناصري..... وظائف الاستعارة في الخطاب السياسي من منظور د عماد عبد اللطيف.
322	د بلخير شنinin..... تحليل الخطاب السياسي، قراءة في أعمال الدكتور عماد عبد اللطيف
337	د فؤاد أعلوان
350	- إشكالية تدريس البلاغة العربية..... الرؤية الحداثية في تدريس البلاغة العربية - عماد عبد اللطيف نموذجا .
351	د نصيرة شبادي..... تدريسيّة البلاغة العربيّة، قراءة وتعليق على مقال " تدريس البلاغة العربيّة التاريخ، الحاضر، المستقبل
362	ذ.أبيوب الظهراوي..... تدريسيّة البلاغة العربيّة : المفاهيم وأساليب الأجرأة. قراءة في مشروع د عماد عبد اللطيف.
376	د. نور الدين ناس الفقيه..... بعض صور أجرأة بلاغة السكاكي في الدرس التعليمي – آلية التعريف أنموذجا- استضاءة بتجربة الدكتور عماد عبد الطيف.
389	د دنيا لشهب.....
402	- فهرس الموضوعات:

تدريسيّة البلاغة العربيّة: المفاهيم وأساليب الأجراء قراءة في مشروع عماد عبد اللطيف

د. نور الدين ناس الفقيه

جامعة سيدني محمد بن عبد الله
فلس / المملكة المغربية

استهل الدكتور عماد عبد اللطيف مقاله المطول حول تدريس البلاغة العربية¹ بالإشارة إلى أن أعداداً كبيرة من الطلاب العرب قد درست البلاغة في مراحل التعليم الإعدادي والثانوي والجامعي، سواءً أكانت الموضوعات المدروسة فيها أسلوباً أم صورة أم تاريخاً أم سيرة علم من أعلام البلاغة أم نبذة عن كتاب من كتبها، وهو الأمر الذي يجعل البحث في تدريسيها ظاهرة تسترعي الاهتمام.

ساق الباحث في تصصيله لمقاله البحثي أربعة أسئلة متفاوتة الأهمية، فذكر أن السؤال المطروح الجاري على الألسن هو : لماذا ندرس في مقررات البلاغة؟، وفي المقابل ثمة سؤال مهمٌ هو : لماذا ندرس البلاغة؟ و هناك سؤال يمنح فليلاً من الاهتمام هو : كيف ندرس البلاغة؟ بينما يكاد يُهمِل سؤال في غاية الأهمية هو : ما حاجات الطالب الذي يدرس البلاغة؟ وما إمكاناته؟

بين الباحث أن عمله يروم تتبع خيوط تدريس البلاغة في العالم العربي تارياً، وفحص واقعه، واقتراح خطة مستقبلية لتجاوز مشكلاته، سعياً إلى تجسير الفجوة القائمة في الدراسات المتاحة حول تدريسيها، وذلك من خلال التركيز على إجابة أسئلة منها : كيف درست البلاغة قديماً وحديثاً؟ وما توجهات البحث في تدريسيها؟ وما واقع تدريسيها في الوقت الراهن؟ وما إيجابيات المقررات المتداولة لتسخيرها وسلبياتها؟ وما المقتراحات التي يمكن أن تؤدي إلى تطوير تدريسيها؟ وفي محاولة الإجابة عن السؤال الأخير يشير الباحث إلى أنه سيتعرض لمجموعة من الأسئلة الجزئية منها : لماذا ندرس البلاغة؟ أي معارف أو مهارات نسعى إلى إكسابها لدارسيها؟ وكيف نكتبهم إياها؟

أوضح الباحث أن عمله يسعى - إجابة عن هذه الأسئلة - إلى معالجة ثلاثة مسائل أساس كالآتي :

- المسألة الأولى تخص الخبرات القديمة المتعلقة بأساليب تدريس البلاغة في البلاغات القديمة ومنهجياته، وتحديدًا البلاغات المصرية والصينية واليونانية والعربية.
- المسألة الثانية تتغria تحليل واقع تدريس البلاغة الراهنة في العالم العربي الحديث والمعاصر، وتشمل مقررات تدريس البلاغة وطرق تدريسيها، استناداً إلى نتائج استبيان ميداني، وفحص مدقق لمعظم كتب تدريسيها.

1- د. عماد عبد اللطيف، تدريس البلاغة العربيّة : التاريخ، الحاضر، المستقبل": 43.

- المسألة الثالثة تقدم تصوراً لبلاغة المستقبل، وتتضمن تحديداً لأهداف تدريسيها، وطرق التدريس ومحتواه وتوزيعه²

خصص الباحث المحور الأول في مقاله لاستعراض تاريخ تدريس البلاغة في الحضارات القديمة، وبالخصوص في مصر والصين القديمتين، وأشار في هذا الصدد إلى اتسام المعلومات حولهما بالاختزال والعمومية، بخلاف تاريخ تدريس البلاغة في اليونان القديمة الذي يتسم بالتفصيل والدقة.

بين الباحث أن تعليم البلاغة في مصر والصين القديمة كان يعتمد أساساً إلى المحاكاة، ولربما كان الفراعنة أول من الفوا في البلاغة بوصفها العلم الذي يدرس قواعد الكلام، على نحو ما نجد في مفتح تعليم "باتح حتب" (2670 قبل الميلاد) التي أشار إليها الدكتور "حسن سليم" في كتابه "الأدب المصري القديم"³، إذ اعتبرت هذه التعاليم أقدم كتب البلاغة التعليمية المعروفة، وتوصف - في وثيقة تعود إلى العصور الوسطى- بأنها "الكلام الحسن التعبير الذي نطق به الأمير العظيم... الوزير باتح حتب، عندما كان يعلم الجاهل العلم، وقواعد الكلام المنسجم".⁴

لقد أدرك المصريون القدماء أهمية الكلام الحسن/ البلاغ، فمجدوا قوة الكلام ودعوا إلى إتقانه، واعتبروه صناعة، كما أثر عنهم كثروا يدعون المتعلمين إلى تقيد أجدادهم ومحاكاتهم في صناعة الكلام.

أما فيما يخص البلاغة الصينية القديمة فقد أشار الدكتور عماد عبد اللطيف إلى قلة البحوث الممنجزة حولها، مبيناً أن الصينيين درسوا حزمه من الظواهر التي اعتاد الباحثون دراستها تحت مظلة علم البلاغة، مثل : استعمال اللغة في التحدث، والإيقاع، وأنماط الخطاب، والكلام، والأسلوب، والبيان، والحجاج، والمناظرة، وغيرها. وذكر أن هناك كتاباً تعليمية صينية حول أنواع النثر والشعر المختلفة، بالإضافة إلى كتب فن الرسائل التي تلبي بعض الحاجيات العلمية، مع وجود تعليمات بشأن كيفية كتابة التقارير الرسمية والرسائل في آخر كتيبات الإرشادات الموجهة للموظفين، كما أشار إلى ذلك النمط من كتب تعلم مقالات الوظيفة العامة، والمسماة بالمقالاتثمانية الأرجل.

وقد استخلص الباحث أن المعلومات التي وصلتنا بخصوص هذين النوعين من البلاغة تبقى قاصرة عن تقديم صورة واضحة لتدريس علم البلاغة بالمقارنة مع الحضارة اليونانية التي شغل فيها علم البلاغة مكانة محورية في بنية المعارف اليونانية القديمة. ونبه إلى أن التراء المعرفي للبلاغة اليونانية كان بمثابة شراك وقع فيه بعض الباحثين الذين ظنوا أنها اخترعت هذا العلم، وغير مسبوقة إليه⁵.

² تدريس البلاغة العربية (مرجع سابق)، ص 8

³ حسن سليم، "الأدب المصري القديم"، طبعة الهيئة المصرية للكتاب، القاهرة 2000م، ص 1 المرجع نفسه، ص 4177.

⁵ تدريس البلاغة العربية (مرجع سابق)، ص 10

استعرض الدكتور عماد عبد اللطيف قيمة الإسهام اليوناني في إرساء نظريات البلاغة ومقارباتها وطرق تدريسها كذلك، مبيناً أن طرق تدريس البلاغة كانت أحد ميادين الصراع بين البلاغيين لقرون طويلة منذ تنشين السوفسطائيين ممارساتهم البحثية والتربيمية في القرن الخامس قبل الميلاد وما واكب ذلك من انتقالات لطرق تدريس البلاغة.

وقد عمل الباحث على تتبع بعض أهم ممارسات تدريس البلاغة عصره واستناداً إلى مجموعة من المصادر، أهمها الفصل الذي كتبه عبد الله المسلمي في تقديمِه ترجمة محاورة "منكسينيوس" التي تحمل عنواناً فرعياً هو "عن الخطابة"⁶، حيث بين اضطلاع السوفسطائيين بتعليم فن الكلام (الريطوريقا) مع "جورجياس" (483-375 ق.م) الذي أرسى قواعد هذا العلم الثلاث مماثلة في المقابل، وتوازن العبارة، والسجع. ثم ذكر "إيزوقراط" (436-338 ق.م) الذي جعل من تدريس الخطابة الغالية القصوى من تعليم الطبقة الراقية.

بين الباحث⁷ أن إسهامات المدرسة السوفسطائية ومدرسة "إيزوقراط" تمثل توجهاً مستقلاً في تدريس البلاغة، إذ يجمع بينهما التعامل مع البلاغة بوصفها محور عملية التدريس التي تحفز الطلاب على تبويء المكانة والسلطة في المجتمع. وفي المقابل ذكر موقف الفلاسفة المعادي لتدريس البلاغة باعتباره أشبه بتعليم تقنيات الحيل، وقد جسد هذا الموقف "أفلاطون" الذي انتقد الأساس الأخلاقي الذي تفتقده ممارسات تعليمها، داعياً إلى إلقائها في البحر وفصلها عن السياسات التقليدية التي تشغله فيها كالسياسة والقضاء، وإحلال تعليم الجدل محلها. وقد سلك المنحى نفسه

"أرسطو" الذي انتقد تدريس نوع بعينه من الخطابة هو "الخطابة القضائية" التي قد تضيئ بسببيها مصالح المتقاضين.

استخلص الباحث عماد عبد اللطيف أن تدريس البلاغة اليونانية، منذ نشأتها، كان مدفوعاً بأغراض عملية حياتية مباشرة، ولم يكن نشاطاً متعالياً أو مفارقاً الواقع، وبين أن طريقة تدريس السوفسطائيين للمهارة البلاغية قيماً كانت تقوم على بناء نموذج تعليمي يحاكي ظروف الواقع المستهدف من تعلم البلاغة، وذكر أنه في وقت لاحق التزم بهذا البعد العملي التدريسي للبلاغة بعد جمالي يقرن البلاغة بالأدب في العصر الهليني، حيث أشار إلى سيرورة الترابط بين تعلم النحو في مرحلة أولى والبلاغة في مرحلة لاحقة.

فيما يخص تدريس البلاغة العربية، يشير الدكتور عماد عبد اللطيف⁸، إلى أنه لم تصلنا معلومات دقيقة وافية بشأن هذا العنصر، رغم ازدهار علم البلاغة

⁶ - عبد الله حسن المسلمي، أفلاطون، محاورة منكسينيوس، أو عن الخطابة، منشورات الجامعة الليبية، 1972، ص 24 و 25.

⁷ تدريس البلاغة العربية (مرجع سابق)، ص 11

⁸ نفسه ص 13

في الحاضر العربية الكبرى، وهو ما اعتبره مفارقة غريبة سماها " مفارقة العلم والمهارة" ، أي المفارقة بين تدريس علم البلاغة وإكتساب المهارات البلاغية . وقد استشهد - في هذا الصدد- برأي ابن خلدون⁹ ينص على أن دراسة علم البلاغة لا تؤدي إلى اكتساب المهارات البلاغية، وأن تعلم علم البلاغة مرتبطة أساساً بدعم القدرات التحليلية والنقية، وليس القراءات الإنسانية التي جعلها تتاجا للممارسة فقط، مركزاً على آليتي الحفظ والتزديد بوصفهما السبيل الأمثل إلى اكتساب المهارات البلاغية.

وأورد الباحث قولاً لشوفي ضيف¹⁰، يشير فيه إلى أن المتكلمين هم أول من وضعوا أصول علم البلاغة إذ كانوا يعلمون الشباب في البصرة كيفية صياغة كلامهم صياغة تخلب أبابل سمعيهم، مما جعلهم يعالجون الموضوعين الأساسيين للبلاغة : ماذا نقول؟ وكيف نقول؟

وقد خلص الباحث إلى أن التراث العربي لا يكشف عن أن البلاغيين العرب أولوا موضوع تدريس البلاغة عناية كبيرة، فلم يكتبوا عن ممارسات تدريسيها رغم اهتمامهم في مفتح كتبهم ببيان غاية تدريسيها، بخلاف العرب المحدثين الذين اهتموا بقضايا تدريس البلاغة متولسين بمنهجيات التدريس والتربية، مع وعيهم بضرورة تقديم مراجعات نقية للبلاغة القديمة.¹¹

لقد أشار الدكتور عماد عبد اللطيف إلى أن المراجعات النقدية للبلاغة العربية منذ أواخر القرن الثامن عشر انصبت على نقد المحتوى البلاغي، مقتصرة على المتن السكاكى، في الوقت الذي لم يول نقد طرق تدريس البلاغة كبير اهتمام. وبين أن هناك نوعين من البحوث المعنية بتدرис البلاغة في الوقت الراهن : الأولى عبارة عن بحث تعالج تدريس البلاغة فيما قبل الجامعة، والثانية عبارة عن بحث تختص تدريس البلاغة في المرحلة الجامعية.

بالنسبة للنوع الأول، ربط الباحث بين تراكم كم كبير من الدراسات المتعلقة بتعليم البلاغة وازدهار البحوث التربوية الميدانية، وذلك منذ النصف الثاني من القرن العشرين. وعادة ما تكون عينة هذه الأبحاث من طلاب المدارس الإعدادية أو الثانوية، أو من دارسي العربية من الناطقين بغيرها، ويكون محور اهتمامها هو دراسة أثر متغير أو أكثر في تعليم البلاغة، مثل طرق التدريس أو المحتوى أو وسائل التعليم أو خصوصية المكان.

ساق الباحث مجموعة من الدراسات المعاصرة حول تدريسيّة البلاغة في الوطن العربي، والتي تعددت موضوعاتها وتتنوعت ما بين فحص كفايات مدرسي البلاغة وقياس قدراتهم الشخصية؛ وتقدير مستوى معلمات البلاغة في تدريس هذه

⁹ ورد هذا الرأي في "مقدمة ابن خلدون" ، تحقيق علي عبد الواحد وافي، نشر دارنهضة مصر، القاهرة، ط 7، 2014 ، ج 3، ص 1146

¹⁰- شوفي ضيف، "البحث البلاغي : طبيعته، مناهجه،أصوله، مصادره" ، دار المعارف، ط 1992، 6، ص 55

¹¹- تدريس البلاغة العربية (مرجع سابق)، ص 16

المادة؛ ومعالجة طرق تدريس البلاغة في مرحلة التعليم العام؛ واستكشاف الصعوبات التي تواجهه تدريس البلاغة في المدارس لأهل العربية وكذا للناطقين بغيرها؛ علاوة على مظاهر تدريسها عن طريق الوسائل الرقمية.

أما النوع الثاني المرتبط بتدريس البلاغة في المرحلة الجامعية، فيتميز بمحدوديته من حيث الكم مقارنة بال النوع الأول، وتركزت البحوث المنجزة فيه حول دراسة درجة صعوبة الأساليب البلاغية المدروسة في بعض الجامعات، وكذا تطور تدريس هذه المادة من المعيارية إلى الوظيفية.

قدم الباحث مجموعة من الخلاصات لقراءته في دراسات النوعين السالفيين، محدداً مواطن النقص التي شابت هذه البحوث، وبعض عللها المنهجية خاصة.

انتقل بعد ذلك الدكتور عماد عبد اللطيف ليشخص واقع تدريس البلاغة العربية انتلقاً من دراسة ميدانية تستهدف تعرف واقع دراسة البلاغة في الجامعات العربية، متولاً في ذلك بالتواصل المباشر مع أساتذة البلاغة وطلابها على امتداد الوطن العربي، علاوة على تقديم نسخات مقتوحة حول ما يدرس في مقرر البلاغة في فضاء تواصل عمومي هو الفيسبروك . وتوخيا لدقة أكثر، أجرى الباحث استبياناً عمومياً يتضمن أسئلة مغففة وأخرى مفتوحة، واصفاً عينة البحث وطبيعة الاستبيان الذي تمحورت أسئلته حول المحتوى، وطرق التدريس، وتوجهات الطلاب نحو المقرر، ودرجة ارتباطه بالواقع.

قام الباحث بدراسة وصفية تحليلية لما يدرس في مقرر البلاغة في الجامعة¹²، فتوصل إلى أن مقررات هذه المادة تدرس - في كثير من الأحيان- من خلال كتيبات محاضرات حول علوم المعاني والبيان والدينع من تأليف الأساتذة المحاضرين الذين يعمد غالبيهم إلى صيغ مختزلة من كتاب الإيضاح للقزويني، مقتضرين على حذف أبواب معينة، أو تقليل أمثلة وشواهد، أو حذف شروحات وتعليقات، رغم أن عدداً كبيراً من الطلبة المستجيبين يودون دراسة كتب أخرى بالنظر إلى كون الكتب المقررة لا تلبى حاجاتهم.

سجل الباحث - من خلال استبيانه- أيضاً الحضور الباهت للبلاغة الحديثة والمعاصرة تأليفاً وترجمة، وهي نتيجة فاجلت الباحث، إذ كان يتوقع غالباً تماماً لهذا النوع، بمعنى إن حضورها ولو كان باهتاً مؤشر يبقى قبلة للتطور.

استخلص الباحث عماد عبد اللطيف أيضاً هيمنة النصوص الأدبية في المشهد الدراسي البلاغي، متبوعة بالنصوص المقدسة (القرآن الكريم والحديث النبوي الشريف)، في ظل غياب تام للصور واللوحات والأشكال والأفلام والعروض، متنبه إلى أن البحث البلاغية الحديثة تشهد اهتماماً متزايداً بالأبعاد التداولية للبلاغة، وتنفتح شيئاً فشيئاً على خطابات الحياة اليومية، مستنتاجاً أن هناك فجوة بين ما يدرس وما يدرّس في البلاغة العربية.

12- تدريس البلاغة لغربية (مرجع سابق) من ص 23 إلى ص 37

وانطلاقاً من البحث في كيفية تدريس البلاغة في الجامعة، استنتاج الدكتور عماد عبد اللطيف أن المحاضرات الشفهية هي الوسيلة المستعملة بكثرة، من منظور أن البلاغة ينظر إليها باعتبارها علمًا نظرياً بحثاً، مع تسجيل الضعف البالغ في استعمال تقنيات التعليم الحديثة في تدريس هذا العلم.

قدم الباحث تحليلاً يتسم بطبع تاريخي لتوجهات الباحثين العرب نحو تدريس البلاغة، وحصرها في ثلاثة هي: تدريس كتب التراث البلاغي؛ وتدريس كتب تيسير البلاغة وتسهيلها وتهذيبها؛ وموقع تعليم البلاغة من مشاريع تحديتها.

▪ **التجه الأول : تدريس كتب التراث البلاغي:**

يرى الباحث أن هذا التوجه مرتبط بتصور سكوني محظوظ للمعرفة، إذ يعتبر أصحاب هذا الاتجاه التراث البلاغي العربي (السكاكى تحديداً) منجزاً سرمدياً صالحًا للتدرис دون قيد الزمان أو المكان. ويتجلى هذا التصور في تدريس كتب بلاغية تراثية كاملة، سواء كانت تتتمى إلى البلاغة السكاكية، مثل الإيضاح للقزويني، أو ماقبلها مثل دلائل الإعجاز لعبد القاهر الجرجاني، كما يتجلى في كتب المختارات، وعادة ما تقتصر مهمة الأستاذ على شرح النص التراثي في شكل حاشية شفهية أو كتابية على المتن القديم.

بين الباحث عماد عبد اللطيف دواعي لجوء الأساتذة المعاصرین إلى هذا التوجه، من قبيل كونه غير مجده علمياً، وكونه متsons مع تصور محافظ يرى أن المنجز البلاغي القديم لا يبارى...؛ ولا يرى الباحث مانعاً من دراسة التراث، غير أنه يرفض قصر تدريس البلاغة عليه من منظور أن ذلك يعوق الطلاب عن دراسة المنجز البلاغي العربي في تنوّعه وثرائه.

▪ **التجه الثاني: تدريس كتب تيسير البلاغة وتسهيلها وتهذيبها:**

بين الباحث أن هذا التوجه تأسس في بوادر القرن العشرين، وظل مزدهراً إلى الآن، وهو يقوم على اعتبار مفهوم البلاغة العربية وقضاياها وغاياتها قد بلغت الحد الأقصى من الكمال، وتبقى مهمة أساتذة البلاغة هي تيسير هذه المعرفة وتسهيلها وتهذيبها عن طريق حذف بعض التفريعات، وتقليل الشواهد، والتخفيف من حضور القضايا الجدلية والنقاشات الخلافية.

وبالنظر إلى كون هذا النوع من الكتب يهيمن على مشهد تدريس البلاغة، فقد خصه الباحث بدراسة وصفية تحليلية نقية، انطلق فيها من نقد الأساس المعرفي لكتب تيسير البلاغة ممثلاً في النموذج السكاكي الذي يقوم على فلسفة إثنانية، تناقض عن بعد الوظيفي وتتصرف إلى الاهتمام بالتفاصيل الدقيقة للأساليب والظواهر البلاغية.

ويشير الباحث إلى أن معظم الكتب المدرسية تقدم البلاغة بوصفها حزمة ظواهر وأساليب، في تهميش واضح للمعرفة والتمهير، إذ يطلب من المتعلمين

التمييز بين الأساليب والظواهر وتحديد عناصرهما، دون أن يطلب منهم إنتاج نص أو كلام ما يتضمن تلك الأساليب والظواهر.

ويبيّن الباحث طبيعة المفارقة الحاصلة بين ممارسة الشفاهي والتنظير المكتوب، حيث استبعد الأداء من ممارسات تدريس البلاغة السكاكيّة المدرسية بشكل شبه مطلق، وتم حصرها باعتبارها أداءً من أدوات تفسير القرآن وعلمًا من علومه، أو بوصفها العلم المنتج لقواعد الجمال الأدبي نثراً وشاعراً، مما جعل هيمنة الهوية الجمالية والدينية للبلاغة التعليمية يقلص تدريس عناصر الأداء، بل ويهمشه.

ويواصل الباحث نقده للأساس المعرفي لكتاب تيسير البلاغة بالإشارة إلى عقم طريقة التدريس بواسطة آلية التعريف والشاهد التي سبق لأرسطو انتقادها – في التراث اليونانيـ، حينما وجه الخطاب إلى جورجياس قائلاً "إن محاولة تعليم البلاغة بواسطة حفظ الأمثلة البلاغية يشبه محاولة تعليم شخص ما كيفية تجنب المأذام عن طريق مشاهدة كثير من أنواع الأذنـية وقوالبها".

كما وقف الباحث على ضعف البعدين النقدي والتحليلي المرتبط بالتركيز على تلازم ثنائية البلاغة والإعجاز في القرآن الكريم، وتتأثير هذا التلازم في غياب نقد الكلام البشري وتعريته تلاعباته وكشف فجواته.

ويؤكد عماد عبد اللطيف أن حدود التحليل البلاغي في البلاغة السكاكيّة يقتصر على الاستشهاد والتّمثيل، ويتجاهل السياقات الفعلية لتناول الكلام، وما يزيد الطين بلة افتراض وجود قارئ مثالى يتناقى النصوص دون سياقها.

يتقدّم الباحث كذلك هيمنة شروح تلخيص كتاب "مفناح العلوم" للسكاكى الذي بلغ قمة نضج الكتابة في البلاغة العربية، غير أنه يبقى توجهاً من بين توجهات أخرى كثيرة يستحق بعضها أن يدرس مثل كتابي "أسرار البلاغة" و"دلائل الإعجاز" لعبد القاهر الجرجاني.

وقد استعرض الباحث بعض المحولات التجديدية التي سعت إلى إحلال الدلائل والأسرار محل شروح التلخيص، غير أنها اتسمت بالمحدوبيّة.

يضاف إلى ذلك أيضاً تهميش البلاغات غير العربية في ضوء السيطرة المطلقة للنموذج السكاكي الذي اعتبره الباحث نسقاً مغلقاً يتّابى على الاختراق، زد على ذلك هيمنة اللغة الأدبية على الخطاب المدروس في قصور واضح عن مواكبة ما يشهده العالم المعاصر من تحولات عميقة تشمل دراسة الصور والحركة ضمن ما يعرف بالمنعطف المرئي.

ويؤكد الباحث أن الانشغال بالنصوص العليا -لا سيما القرآن الكريم والشعر- جعل مجال الدرس البلاغي مقيداً ومحصوراً ومغيّباً لنصوص الحياة اليومية وخطاباتها، وفي هذا السياق، دعا الدكتور عماد عبد اللطيف المهتمين إلى إنجاز أطروحة جامعية تستكشف القواعد الحاكمة لبلاغات خطابات الحياة اليومية، ومقارنتها بخطابات الأدب.

بعد نقد المركبات التي يقوم عليها تصور البلاغة وتدريسها في النموذج السكاكى، عرج الباحث على نقد منهجية تأليف كتب تيسير البلاغة¹³، حيث لاحظ ضعف الاهتمام بالتأسيس النظري وإهمالتناول منهجية التأليف وأهدافه وغاياته، وهو ما يجليه صغر حجم فوائحة معظم تلك الكتب ومداخيلها . وساق الباحث في هذا الصدد مجموعة من التماذج مثل فاتحة كتاب "مورد البلاغة"، ومقدمة كتاب "علوم البلاغة التطبيقية"، ومقدمة كتاب "البلاغة العربية"، ومقدمة كتاب "علم المعانى" وغيرها، والتي لا تتجاوز في بعضها سطرين ونصف السطر، رغم أن صفحات موضوع الكتاب قد تتجاوز ستمائة صفحة.

كما وجه الباحث سهام نقه إلى هشاشة صياغة الأهداف المعرفية لكتب تيسير البلاغة أو غيابها كلية، مرجعا ذلك إلى غموض السؤال المعرفي الذي يحركها، وغياب الوعي بأهمية التراكم المعرفي . وقد بين أن الأسئلة التي يفترض أن تطرح من قبيل : كيف تكتسب المعرفة البلاغية؟، وما أفضل الطرق لتدريسها؟، وما الذي يميز المنهاج المقدم عن غيره؟، وما المصادر الأساسية التي اعتمدتها المؤلف؟، وما تأثيرها المرجو على الدارس؟ وما الطريقة الفضلى لاستعمال كتابه لغرض تحقيق إفادة قصوى؟ ... كل هذه الأسئلة لا يسمع حسيبها في مقدمات كتب تدريس البلاغة، وهو ما يشكل نقطة سوداء في أسسها المنهجية.

▪ التوجه الثالث : موقع تعليم البلاغة من مشاريع تحديثها :

يرى الدكتور عماد عبد اللطيف أن أصحاب هذا التوجه استهدفوا تطوير التصورات المعرفية المقترنة بعلم البلاغة نفسه، إذ كان تحديث تدريس العلم ناتجا ثانياً من نواتج البحث في تحديث العلم، وهو ماتجليه المشروعات الكبرى لتحديث علم البلاغة، مثل أعمال أمين الخولي، ومحمد العمري وغيرهما . وقد بين الباحث الأساس التي قام عليها مشروع أمين الخولي ضمن رؤيته التجديدية لتدريس البلاغة في العالم العربي والقائمة على مفهومي "التخلية" و "التحلية"، وهمما مصطلحان يرددان بكثرة لدى المتصرف، للإشارة إلى ما يجب أن يستبقى من البلاغة السكانية المهيمنة على تدريس البلاغة في عصره، أو يستبعد منها، أو يضاف إليها.

كما بين الباحث أن هذا المشروع أحدث تأثيرا هائلا في مجاله، غير أنه تم العدول عنه والنكوص - في فترة من فتراته- إلى تدريس الإيضاح مرة أخرى. وفي محاولة للإجابة عن سبب هذه الردة، قرر الدكتور عماد عبد اللطيف أن لذلك علاقة بالتحولات المجتمعية والسياسية والإيديولوجية العاشرة، التي أعادت تشكيل عقل العالم العربي، وبين أن الاقتراحات التي قدمت لتطوير تدريس البلاغة في ذلك الزمان كانت تناول تحولات في فهم ماهية العلم ووظيفته.

13- تدريس اللغة العربية (مرجع سابق) من ص 32 إلى ص 35

وقد استغرب الدكتور عماد عبد اللطيف من عدم تأثر تدريس البلاغة في الأكاديميات والمدارس العربية بمحولات تحديتها على مستوى أهداف التدريس وطريقه ومتناهجه ومقرراته وأساليب تقييمه ووسائله وغيرها، مؤكداً أن البلاغة السكاكيَّة مازالت - بتقسيماتها التقليدية ومسائلها وشوواهدها ولغتها - مهمنة على تدريس البلاغة، وأن محولات تطوير تدريس هذه المادة تكاد تتوقف على تأليف كتب تعليمية تجري تغييرات محدودة متفاوتة في المتن السكاكي.

وأشار الباحث إلى بعض الأعمال المتميزة التي تمردت على قاعدة الاجترار، مثل كتاب "دروس في البلاغة" للأزهر الزناد¹⁴، الذي سعى إلى تعليم البلاغة بمعطيات الدرس اللسانوي، غير أن هذا التمرد لم يكن كلباً بحكم احتفاظ الكتاب المذكور بهيكل البلاغة العربية القيمية في ترتيب أبوابها ومصطلحاتها وسائلها. وقد تحرر الدكتور عماد عبد اللطيف على عدم وضع الأزهر الزناد علم البلاغة في إطاره التاريخي الكوني، مما فوت عليه الإسهام في تطوير تعليم البلاغة بشكل جذري.

انتقل الباحث للحديث عن بلاغة المستقبل¹⁵ بوصفها، وتحديد أهدافها، وتوزيع محتوياتها. وقد قدم نموذجاً لمقرر مقتراح في فصل دراسي واحد، يخص تدريس البلاغة للطلاب الجامعيين في أقسام اللغة العربية أو ما يوازيها، ويستند إلى مرجع أساس هو كتاب "ما البلاغة؟" لمجدى توفيق.

يصف الباحث أقسام الكتاب وفصوله التي تتناولت تعريف البلاغة، وتحليل مشكلات دراستها، وعرضًا موجزاً للبلاغة العربية، يليه آخر مطول للبلاغة العربية، مع إفراد فصل مخصوص للبلاغة المستقرة (السكاكية)، يتبعه فصل آخر عن البلاغة الحديثة، وأخير عن البلاغة التواصلية.

لقد ذكر الدكتور عماد عبد اللطيف صعوبات تدريس البلاغة للطلاب الجامعيين، والتي أجملها الدكتور مجدى توفيق في ثلاثة هي : مشكلة المصطلح، وتحديداً تعدد مفاهيم المصطلح التراخي الواحد، وتعدد المصطلحات لمفهوم الواحد، ومشكلة التصنيف، وتحديداً تعدد التفريعات والتقييمات للظواهر، ومشكلة الطابع الفلسفى للبلاغة ، لا سيما تأثير علم الكلام.

ووجه الباحث عماد عبد اللطيف بعض الانتقادات لهذا المؤلف من قبيل عدم مناقشته سبل التعامل مع صعوبات المحتوى البلاغي التي ذكرت، واكتفائه بتوصيتين عامتين. وبين أن الصعوبات الثلاث تخص متن العلم ومحتواه، وأنها مثيرة للجدل، خاصة المشكلة الثالثة، إذ يمكن المحاججة بأن الصلة بين الفلسفة والبلاغة تمثل مصدر إثراء للبلاغة، كما أنه إلى إغفال المؤلف الحديث عن الصعوبات الخاصة بتدريس علم البلاغة، أو تقييمه، أو الخاصة بالطالب، أو

14- الأزهر الزناد، "دروس في البلاغة"، المركز الثقافي العربي، بيروت، لبنان. ط 1992

15- "تدريس البلاغة العربية" (مراجع سابق)، من ص 37 إلى ص 42

السياق التعليمي، أو العلاقة بين العلم والواقع؟ موكداً (عبد اللطيف) أن الصفات الثلاث المكررة لـ "كيف ندرس البلاغة؟" تعتبر إضافة نظرية خافتة لطريق عملي طويل، ومع ذلك تتميز خطة كتاب "ما البلاغة؟" بمجموعة من الميزات، مثل تكسير انغلاق المقررات الراهنة على البلاغة العربية، وتكسير انغلاق المقررات الراهنة على الماضي، وانطلاقها من الوعي بغربيّة العلم، ومن وعيه مدرك لتاريخية العلم وتطوره، ومحاولة إطلاع القارئ على حالة العلم في اللحظة الراهنة.

لقد اعتبر الباحث عماد عبد اللطيف كتاب "ما البلاغة؟" نوأة لعمل شامل في تدريس البلاغة، بعد سد فجواته المتمثلة في تجاهل البلاغات القديمة غير اليونانية، وتوسيع قاعدة الجزء المتعلق ببلاغة السكاكي، والتوجهات المعاصرة في الدرس البلاغي . والأهم إضافة بعد مهاري يغير من الطابع النظري لكتاب، ويتحقق ذلك بإكساب الطالب ثلاثة أنواع من المهارات البلاغية هي :

1- مهارات إنتاج الكلام البليغ.

2- مهارات تحليل النصوص والخطابات البلاغية.

3- مهارات نقد النصوص والخطابات.¹⁶

وقد أورد الباحث عماد عبد اللطيف تصوراً لمقرر يسعى إلى تجسير تلك الفجوات، ويتضمن أهداف المقرر ووصفه وتوزيع وحداته.

أولاً : أهداف المقرر :

يسعى المقرر المقترن إلى تجسير الفجوات القائمة في المقررات الراهنة في تعليم البلاغة، وذلك بواسطة:

1- إعادة صياغة هوية علم البلاغة بوصفه علماً يوفر مقاربات ومناهج لتحليل الإقناع، والتأثير، والجمال، في النصوص والخطابات العليا والحياتية ونقدها، ويوفر تدريبات عملية لتعزيز القدرة على إنتاج خطابات ونصوص تتمتع بالإقناع والتأثير والجمال.

2- إبراز بعد التاريخي لعلم البلاغة، من خلال رصد مراحل تطوره منذ الألفيات السابقة على الميلاد حتى الوقت الراهن.

3- إبراز بعد الثقافي والاجتماعي لعلم البلاغة، من خلال ربط مسائله وقضاياها ومنهجياته بالسياق الاجتماعي والثقافي الذي ظهرت فيه.

4- إبراز الطابع المهاري لتدريس البلاغة، بواسطة الاهتمام بإكساب الطالب حزمة من المهارات البلاغية وثيقة الصلة.

5- تدريس البلاغة بوصفها معرفة غير تخصصية، ترتبط بعلاقات وثيقة مع علوم التواصل واللغة والأدب وعلم النفس والاجتماع وغيرها.

16- تدريس البلاغة (مرجع سابق)، ص 38

6- الاحتفاء بالتنوع العلّاماتي للرسائل البلاغية، ودراسة الأبعاد البلاغية للصور والألوان والأصوات وغيرها.

7- الاحتفاء بتنوع المقارب لتشمل المقاربة المعيارية والنقدية والوصفية.

8- إدراج نصوص الحياة اليومية وخطاباتها في مدونة التدريس، سواء في مستوى استبطاط القواعد، أو الاستشهاد عليها¹⁷.

ثانياً : وصف المقرر:

بين عماد عبد اللطيف أن مقرر البلاغة المقترن يسعى إلى إكساب الطالب/ة معرفة نظرية أساسية بعلم البلاغة في تطوره التاريخي وتعدد الثقافى ووظائفه المتنوعة. ويعنى المقرر بصفق مهارات الطلاب البلاغية، وتشمل:

1- مهارات إنتاج الخطابات البلاغية بواسطة التدرب على تأليف نصوص بلاغية قادرة على إنجاز الإقناع والتأثير، وأدائها بفعالية.

2- مهارات تحليل النصوص تحليلاً بلاغياً بواسطة التدرب على إنجاز تحليلات دقيقة للظواهر البلاغية في مجموعة متنوعة من النصوص الأدبية، والدينية، وخطابات الحياة اليومية.

3- مهارات التقييم النقدي للنصوص البلاغية، بواسطة الكشف عن طرق إنجاز الإقناع والتأثير، وأدليات التلاعب البلاغي.

قدم الدكتور عماد عبد اللطيف توزيعاً للمقرر المقترن الذي يشمل حزمة من المواضيع والقضايا المتنوعة، مشيراً إلى أنه حرص على أن يتضمن التوزيع مراجع ومصادر أساسية، يمكن تكييفها وتبديلها لتتلاءم مع تصور الأستاذ المقرر. وقد جعل الباحث المقرر قسمين : الأول يغلب عليه الطابع النظري، وحافظ فيه على التتابع الأساسي للفصول الأولى لكتاب "ما البلاغة؟" باعتباره الأساس النظري للمقرر؛ أما القسم الثاني فتطبيقي يقدم مهارات متنوعة في إنتاج الكلام البلغى، وتحليله، ونقده، بهدف تجسير الفجوات المشار إليها آنفاً.

كما وضع الدكتور عماد عبد اللطيف جدول¹⁸، لتوزيع الوحدات والمهارات الدراسية، موزعاً على ثلاثة خذات أفقية، تتضمن الأولى رقم الأسبوع، والثانية المحتوى ومادة الدراسة، والثالثة الأنشطة القبلية. ويرتبط إنجاز هذا التصور بخمسة عشر أسبوعاً دراسياً، يليها اختبار نهاية الفصل الدراسي.

إذا حللنا طبيعة المحتوى ومادة الدراسة في الجدول، تبين لنا غزارتها وتنوعها، إذ بعد التعريف بطبيعة المقرر (أهدافه ومبرراته وأدوات التقييم)، يتم الانتقال إلى التعريف بمفهوم البلاغة وأهمية دراستها، وتحديد المهارات البلاغية، ثم تعريف البلاغة والفصاحة والبيان، وتحديد مشكلات البلاغة: المصطلحات، والتصنيفات، والأبعاد الفلسفية، ثم المرور إلى التعرف على البلاغات القديمة

17- تدريس البلاغة (مرجع سابق)، ص 39

18- تدريس البلاغة العربية (مرجع سابق)، ص 40-41

(المصرية واليونانية والرومانية)، ثم التوقف عند البلاغة العربية من خلال رصد سيرورتها التاريخية، والإحاطة بمشروع علم الأدب للسكاكى وإسهاماته البلاغية، ودراسة مواضيع علم المعانى والبيان والبديع، وبيان موقعها من علم الأدب. بعد ذلك يتم الانتقال إلى دراسة البلاغة الحديثة بالوقوف على إسهامات البلاغة العربية والغربية، ثم يوجه الطالب في مراحل لاحقة إلى التدرب على إنتاج كلام بلغى، وتحليل النصوص البلاغية، والتدريب على مهارات تقييم النصوص البلاغية من المنظور الجمالى أو التداولي بواسطة عروض ينجزها الطلاب أنفسهم.

وقد اقترح الدكتور عماد عبد اللطيف عدداً من الأنشطة القبلية التي يمكن التوصل بها لتنفيذ المحتويات، منها العصف الذهنى، والبحث فى المعجم عن معانى بعض الكلمات المفاتيح، والإجابة عن أسئلة مباشرة، وكتابه فقرات عن إحدى البلاغات غير العربية، وفقرات عن كتاب بلاغى أو شخصية بلاغية عربية من التراث، واختيار فكرة من أفكار البلاغة المعاصرة وتطبيقاتها على نص عربى، وتحليل نموذج بلاغى قد يكون أبيبنا من الشعر، أو خطبة، أو قصة قصيرة، أو وصية... الخ، واختيار الطالب نصاً أو خطاباً يقيمه من زاوية كفائية الإنقاض أو فعالية التأثير أو التلاعيب أو الجمالية أو غيرها، مع البرهنة بأدلة وافية على دقة تقييمه. ويلجح عماد عبد اللطيف على الحضور الفعال للطلبة من خلال تعويذهم على التحليل وإبداء الرأى، والنقد وفق معايير محددة ومضبوطة.

خلص الباحث من خلال استبيانه السابق إلى هيمنة طرق التقين والحفظ على تدريس البلاغة، الأمر الذى يتعارض مع تصور البلاغة بوصفها معرفة مهارية إنتاجية. لذا نجده يؤكد ضرورة تبني طرق تدريس تفاعلية، تحفز الطالب على تعزيز مهارات النقد والإبداع. ويقترح - في هذا الصدد - تبادل الأدوار مع الأستاذ في القسم النظري من المقرر، عن طريق إعداد الموضوعات والإلقاء أمام الطلاب، بهدف تعزيز مهارات التواصل العام من ناحية، ومهارات نقد الأداء من ناحية أخرى، مؤكداً ضرورة توفير مساحة واسعة للأداء أمام الدارسين، ومناخ ملائم لتقديم انتقادات حرة على أداء الزملاء الآخرين.

وختمن الدكتور عماد عبد اللطيف دراسته هذه بإجمال ما فصل فيه القول عبر صفحات ممتدة من التحليل والمقارنة والنقد، حيث بين أن عمله هذا يسعى إلى جذب اهتمام أساتذة البلاغة قصد تأمل ممارساتهم التعليمية، مع محاولة تجسيم الفجوات المقدمة في الدراسات البلاغية.

▪ ملاحظات عامة حول المنهج:

- يمتلك الأستاذ الدكتور عماد عبد اللطيف منهجهة محكمة في معالجة الموضوع المطروح : تدريس البلاغة العربية : التاريخ، الحاضر، المستقبل، من خلال الجمع بين مناهج متعددة تراوحت بين التاريخي والوصفي والتحليلي والنقدى.

- يوظف أدوات بحثية موضوعية - الاستبيان والبحث الميداني- للوصول إلى نتائج دقيقة.
- يبلور تصوره المطروح حول المقرر المطروح في تدريس البلاغة الجديدة بطريقة إجرائية واضحة المعالم والخطوات.
- ينشئ في أعمق الإشكالات المطروحة لحلّاتها، وتشخيص أعطابها، واقتراح حلول عملية لتجاوزها.

وكلت أود من الأستاذ الدكتور عماد عبد اللطيف التوقف عند مشروع الباحث المغربي محمد العمري لتحديث البلاغة العربية¹⁹، وذلك عند عرضه بعض التجارب في هذا الصدد، إذ أشار إلى تجربة الباحث أمين الخولي وتجربة الباحث محمد العمري، وفصل نوعاً ما في التجربة الأولى دون أن يتطرق إلى التجربة الثانية. وأرجو أن يتم ذلك في عمل لاحق من أعمال الدكتور المجتهد عماد عبد اللطيف الذي أضحي من رواد البلاغة الجديدة في العالم العربي كما تشهد بذلك أعماله الوفيرة في هذا المجال، مع جرأته في التحليل، وموضوعية نقه، مما يجعله مؤهلاً - رفقة ثلاثة من الباحثين المتميزين - لتطوير تدريس علم البلاغة الذي يرى البعض أنه لم ينضج ولم يتحقق، والمؤمل مع الدكتور عماد بلوغ تدريسيّة هذا العلم مرحلة النضج دون الاحتراق.

المصادر والمراجع

- د. عماد عبد اللطيف، تدريس البلاغة العربية: التاريخ، الحاضر، المستقبل"، عالم الفكر، العدد 176، أكتوبر-ديسمبر 2018.
- 1- الأزهر الزناد، دروس في البلاغة، المركز الثقافي العربي، بيروت، 1992.
- 2- حسن سليم، "الأدب المصري القديم"، طبعة هيئة الكتاب المصرية، القاهرة 2000م.
- 3- محمد العمري، البلاغة الجديدة بين التخييل والتداول، دار إفريقيا الشرق، 2005.
- 4- محمد العمري، "البلاغة العربية، أصولها وامتداداتها"، ط 1، 1998.
- 5- شوقي ضيف، "البحث البلاغي : طبيعته، مناهجه، أصوله، مصادرها" ، دار المعارف، ط 6، 1992.
- 6- عبد الله حسن المسلمي، "أفلاطون، محاورة منكسيونوس، أو عن الخطابة" ، منشورات الجامعة الليبية، 1972.
- 7- "مقدمة ابنخليدون" ، تحقيق علي عبدالواحد وافي، نشر دارنهضة مصر، القاهرة، ط 7، 2014.

¹⁹ ينظر على سبيل المثال لا الحصر كتابه "البلاغة الجديدة بين التخييل والتداول" ، دار إفريقيا الشرق، 2005، وكتابه "البلاغة العربية، أصولها وامتداداتها" ، ط 1، 1998.